

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 23 (1993)  
**Heft:** 10

**Rubrik:** Actualités : quoi de neuf?

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# QUOI DE NEUF?

## Couverture



C'est nouveau et elle est confectionnée en pure laine de mouton. Cette couverture de 150 sur 80 cm ou 150 sur 180 cm est lavable. La température et la durée de chauffage sont réglables selon le désir de chacun. Elle est équipée d'un contrôle électronique de la température et des chiffres lumineux apparaissent, ce qui permet de régler la puissance de chauffage dans l'obscurité. Cette nouveauté est signée Turmix et peut être achetée dans tous les magasins spécialisés. Tous renseignements: Turmix, 8640 Rapperswil, tél. 065/20 21 11.

## Catamaran



Une croisière en catamaran... qu'en pensez-vous? En collaboration avec le Service social de la Ville de Genève, la société M & M a organisé une croisière à l'intention des aînés en Méditerranée: une semaine en pleine mer qui a séduit les participants. Sur notre photo (de droite à gauche): Lucienne (80 ans), Paulette (70 ans) et Renée (75 ans). D'autres virées du même genre sont en préparation, notamment l'une d'entre elles au cours de laquelle il sera possible de découvrir les mammifères marins. Si une telle expérience vous intéresse, adressez-vous à Gérald Majeux, M & M Nautique, av. Eugène-Lance 72, 1212 Grand-Lancy, tél. 022/794 22 45.

## 20 francs



Elle coûte 20 francs et elle est destinée aux détenteurs d'abonnement demi-tarif des CFF. Du 30 octobre au 30 novembre, les Chemins de fer fédéraux et les bus offrent une carte journalière spéciale au prix de 20 francs seulement. Celle-ci est valable sans restriction dans les trains, les cars postaux, les trams, les bus et même encore dans certains bateaux. Pendant cette action, elle est valable tous les jours, toutefois, de lundi à vendredi, seulement dans les trains qui partent après 9 heures du matin. Cette petite restriction a été apportée pour assurer une place assise aux excursionnistes de cette action. Ces cartes ne sont disponibles que pour la 2<sup>e</sup> classe. Ceux qui ne possèdent pas encore l'abonnement demi-tarif peuvent aussi l'obtenir en payant deux fois Fr. 20.-.

## Bal Musette

Il est encore d'actualité et le Centre de loisirs de Carouge (GE) le fera revivre les jeudis 30 septembre, 21 octobre et 25 novembre, de 14 h à 18 h, avec Christian Baltin à l'accordéon. Cette sympathique manifestation est organisée par la Calsibraille. Centre de loisirs de Carouge, rue Jacques-Grosselin 31, tél. 022/342 87 87, Bus 4, 44 et 11, tram 12 à proximité. Entrée: Fr. 6.-.

## Résidences

Le temps des maisons de retraite à la campagne est-il révolu? Une expérience intéressante d'intégration d'une maison de retraite au centre de la cité a été tentée à Morges. Elle a démontré les points très positifs d'une telle initiative. Vous en saurez plus en prenant connaissance de notre enquête sur les «Résidences en ville» que vous trouverez en page 41.

